



İşbu EULA, Yazılımı Amerika Birleşik Devletleri ve Kanada dışında edinmeniz durumunda sizin için geçerli olacaktır.

İşbu Son Kullanıcı Lisans Sözleşmesi (“EULA”) siz ve TomTom International B.V., Hollanda (TomTom) arasındaki kanuni bir sözleşmedir. İşbu EULA’ın tarafınızca imzalanan akdedilmiş herhangi bir yazılı anlaşma gibi icra edileceğini kabul etmektesiniz.

İşbu EULA, İnternet tabanlı hizmetler ile TomTom (“Yazılım”) tarafından sunulan tüm içerik ve içerik programları dahil olmak üzere TomTom yazılımı (bu yazılımın kullanımı) için geçerlidir.

Lütfen işbu EULA’yı dikkatlice okuyun. Yazılımın tamamını ya da bir bölümünü kullanmakla, işbu EULA’ın tüm kayıt ve şartlarını kabul etmiş olursunuz. Cd-rom, disket, bellek kartı veya herhangi bir diğer ortamın mührünün açılması ve herhangi bir Yazılım, güncelleme, yükseltilmiş sürüm ya da ek yazılımın kurulması ve/veya indirilmesi için “Kabul ediyorum” düğmesine basılması Yazılımın kullanılması olarak addedilir.

İşbu EULA’ın koşullarını kabul etmediğiniz takdirde, Yazılımı kullanma hakkınız olmayacaktır, bu nedenle indirme işlemini reddetmek için “İptal” düğmesine basmanız gerekir. Yazılım için hali hazırda ödeme yaptıysanız, Yazılımı kullanmamanız koşuluyla Yazılım için ödediğiniz satın alma ücretini geri alabilirsiniz.

1) LİSANSIN VERİLMESİ: İşbu EULA ile, bir donanım aygıtı ile birlikte gelen Yazılımın herhangi bir zamanda yalnızca bir donanım aygıtı ile kullanılması koşuluyla Yazılımı kullanmanıza izin veren bir lisans (“Lisans”) verilmektedir. İşbu Lisans münhasır değildir ve devredilemez. İşbu Lisans, gelecekte yapılacak yükseltmeler, güncellemeler ya da Yazılıma ilişkin eklerin elde edilmesine yönelik herhangi bir hak vermez. Bununla birlikte, Yazılıma ilişkin yükseltmelerin, güncellemelerin ya da eklerin elde edilmesi durumunda, işbu yükseltme yahut güncellemelerin kullanımı işbu koşulların geçerli olduğu yükseltme, güncelleme veya eklentiler beraberinde başka koşullar getirmediği sürece işbu EULA’ya ve buna ilişkin herhangi bir değişikliğe tabidir.

2) TELİF HAKKI: Yazılıma ve oluşturabileceğiniz herhangi bir kopyasına ilişkin telif hakkı ve diğer fikri, endüstriyel ve/veya mülkiyet hakları TomTom ve tedarikçilerine aittir. TomTom, Yazılımı sadece işbu EULA’ın koşullarına uygun şekilde kullanmanıza müsaade etmektedir. Özellikle İşbu EULA’da belirtilmemiş olan tüm haklar TomTom tarafından saklı tutulmaktadır. (a) Sadece yedekleme veya arşivleme amacıyla Yazılımın bir kopyasını oluşturabilir ya da (b) yalnızca yedekleme yahut arşivleme amacıyla orijinalini muhafaza etmek kaydıyla Yazılımı tek bir ortama aktarabilirsiniz. Ürün kılavuzunu/kılavuzlarını ya da yazılım ile birlikte gelen materyalleri şahsi kullanımınız haricinde kopyalayamazsınız. Siz, yalnızca malzeme veri taşıyıcısının sahibi olmakla birlikte, Yazılımın mülkiyetini edinmemektesiniz.

3) DİĞER SINIRLAMALAR: Yazılımın kiraya verilmesi, kiralanması, kamuoyuna sunulması, gösterimi veya yayınlanması ya da her türlü dağıtımı yasaktır.

Uygulanacak yasalar nezdinde müsaade edilenin haricinde, sizin ya da herhangi bir şahsın Yazılımı yahut herhangi bir bölümünü değiştirmesine veya geri çözümleme yoluyla analiz etmesine, Yazılımı kodlamasına veya bozmasına ya da yazılımın türevi niteliğinde ürünler oluşturmaya müsaade edilmeyecektir.

4) GİZLİLİK: Yazılımın oldukça uzun sürede geliştirildiğini ve buna ilişkin masrafların TomTom tarafından karşılandığını ve Yazılımın TomTom'un ve/veya üçüncü tarafların ticari sırrı olduğunu kabul ve beyan etmekteyiz. Yazılımı büyük bir gizlilik içerisinde korumayı ve herhangi bir şahsa ifşa etmemeyi ya da buna ilişkin erişim vermemeyi kabul etmekteyiz.

5) ÜÇÜNCÜ ŞAHIS YAZILIM LİSANSLARI: TomTom ürünlerinde üçüncü şahıs yazılımından yararlanılabilmektedir. 2., 3. ve 4. maddelerde yer alan hususlara rağmen, yazılıma dahil olan bazı üçüncü şahıs materyallerinin kullanımı başka kayıt ve şartlara tabi olabilmektedir. İşbu üçüncü şahıs yazılım kod ve algoritmalarına ilişkin resmi telif hakkı bildirimleri ve özel lisans koşullarını <http://www.tomtom.com> adresinde bulabilirsiniz. Bu vesileyle işbu üçüncü şahıs yazılımının kayıt ve şartlarını kabul etmekteyiz.

6) SINIRLI GARANTİ:

a) TomTom, Yazılımın hatasız çalışacağına dair hiçbir garanti vermez. Yazılımı kullanırken, örneğin yerel ortam koşulları ve/veya eksik verilerin neden olduğu hatalar gibi hesaplama hatalarının oluşabileceğinin özellikle bilincinde olmanız gerekmektedir.

b) Uygulanacak yasanın izin verdiği azami ölçüde; TomTom ve tedarikçileri, Yazılımı "OLDUĞU GİBİ VE TÜM HATALARIYLA BİRLİKTE" temin eder ve işbu vesileyle yeterli kalite, belirli bir amaca uygunluk, güvenilirlik ve kullanılabilirlik, tepkilerin doğruluğu ya da bütünlüğü, sonuçlar, usulünce çaba gösterilmesi, virüslerin bulunmaması ile makul dikkat ve beceri, Yazılım ile alakalı tüm hususlar ve destek ya da diğer hizmet, bilgi, yazılım ve Yazılıma bağlı içeriği sağlayamama yahut Yazılımın kullanımından kaynaklanan diğer hususlar ile ilgili herhangi bir (varsa) zımni garanti, görev ya da koşul dâhil olmak üzere ancak bunlarla sınırlı olmaksızın ifade edilen, zımni ya da kanuna tabi diğer tüm garanti ve şartları reddeder. Ayrıca, Yazılım ile ilgili olarak hiçbir rahat ve sorunsuz kullanım, mülkiyet ya da ihlale yol açmama garantisi veya şartı bulunmamaktadır.

7) YÜKÜMLÜLÜKLERİN SINIRLANDIRILMASI :

a) TomTom yahut tedarikçileri size veya herhangi bir üçüncü şahsa karşı aşağıdakilerle yükümlü (sözleşme, ihmal ya da başka herhangi bir husus ile ilgili olsun ya da olmasın) olmayacaklardır: (i) Herhangi bir üçüncü şahıs donanımını kullanamama veya verilere erişememe, veri kaybı ya da verilerin bozulması, iş kaybı, karların azalması, gelir ve beklenen tasarruf kaybı, işe ara verilmesi ya da benzeri hususlar (işbu zarar yahut ziyan ister doğrudan ister dolaylı olsun) veya (ii) TomTom işbu zarar ya da ziyana maruz kalma olasılığı hakkında uyarıda bulunmuş olsa dahi her halükarda Yazılımın kullanılması yahut kullanılamamasından kaynaklanan herhangi bir dolaylı, arızı, sonuca bağlı zarar ya da ziyan.

b) Herhangi bir nedenden ötürü uğrayabileceğiniz zararlara karşın (burada rücu edilen her türlü hasar ile sözleşme, ihlal ya da başka herhangi bir hususla ilgili tüm doğrudan

ya da genel zararlar dahil ancak buna ilişkin sınırlama olmaksızın), TomTom'un ya da tedarikçilerinden herhangi birinin işbu EULA ile alakalı tüm yükümlülüğü Yazılım için tarafınızdan fiilen ödenen tutarla sınırlı olacaktır.

c) Maddeler 7(a) ve (b)'ye veya işbu EULA'da yer alan başka herhangi bir hususa rağmen, taraflardan hiçbirinin kendi ihmallerinden kaynaklanan ölüm ya da kişisel yaralanma hususundaki yükümlülükleri sınırlı olmayacaktır.

8) FESİH: Başka herhangi bir hakka hanel getirmeksizin, TomTom işbu EULA'yı buna ilişkin kayıt ve şartları yerine getirmediğiniz takdirde derhal feshedebilir. Bu durumda, Yazılımın tüm kopyalarını ve bileşen parçalarının tamamını imha etmeniz gerekmektedir. İşbu EULA'nın niteliği gereği feshin yürürlükte kalmasına ilişkin hükümler işbu EULA'nın feshinden sonra da geçerli olacaktır. TomTom, bildirimde bulunarak yahut bulunmaksızın Yazılımın kullanılması yoluyla tarafınıza verilen ya da sunulan güncelleme, yükseltme ve ek hizmetleri sürdürmeme hakkını saklı tutar.

9) ÜÇÜNCÜ ŞAHIS SİTELERİNE BAĞLANTILAR: TomTom, herhangi bir üçüncü şahıs sitesinin içeriğinden, üçüncü şahıs sitelerinde veya hizmetlerinde yer alan herhangi bir bağlantıdan ya da üçüncü şahıs sitelerine ya da hizmetlerine yönelik herhangi bir değişiklik veya güncellemeden sorumlu değildir. TomTom, üçüncü şahıs sitelerine ve hizmetlere ilişkin bu bağlantı ve erişimleri sadece size kolaylık olması amacıyla vermekte olup, herhangi bir bağlantı ya da hizmetin ihtivası üçüncü şahıs sitesi veya hizmetlerinin TomTom tarafından devredilmesi anlamına gelmez.

10) ÜÇÜNCÜ ŞAHIS HAKLARI: İşbu EULA'ya taraf olmayan bir şahıs üçüncü şahısların işbu EULA'nın herhangi bir şartına güvenme veya yürürlüğe koyma hakları ile ilgili olarak uygulanacak yasalar nezdinde hiçbir hakka haiz değildir, ancak bu durum üçüncü bir şahsın işbu uygulanacak yasalar haricinde bulunan veya kullanabileceği herhangi bir hak yahut hukuki çareyi etkilemez.

11) SÖZLEŞMENİN BÜTÜNLÜĞÜ: İşbu EULA (bununla ilgili olarak Yazılım ile birlikte verilebilecek herhangi bir ek veya değişiklik dahil) ve uygulanması durumunda başka herhangi bir kayıt ve şart, siz ve TomTom arasındaki Yazılım ve destek hizmetleri (varsa) ile alakalı sözleşmenin tamamını oluşturmakta olup, bunlar Yazılım ya da işbu EULA kapsamındaki diğer herhangi bir konu ile alakalı olarak önceden yapılan veya aynı ana tekabül eden tüm sözlü ya da yazılı haberleşme, teklif ve beyanları geçersiz kılmaktadır. Destek hizmetleri hususundaki herhangi bir TomTom politikasının yahut programının şartları işbu EULA ile çeliştiği takdirde, işbu EULA şartları geçerli olacaktır. İşbu EULA'da yer alan hiçbir husus TomTom'un hileli yanlış beyanatta bulunma hususundaki yükümlülüğünü ortadan kaldırmayacak yahut sınırlandırmayacaktır. İşbu EULA'nın herhangi bir hükmü geçersiz, yürütülemez veya yasalara aykırı olarak kabul edildiği takdirde, kalan diğer hükümler tamamen yürürlükte olmaya devam edecektir.

12) TERCÜMELER: İşbu EULA'nın İngilizce versiyonu kontrol amaçlı sürümdür. Buna ilişkin herhangi bir çeviri kolaylık sağlamak amacıyla verilmektedir.



13) UYGULANACAK KANUN: İşbu EULA ve işbu EULA'ya ya da Yazılımın kullanımına yahut buna dair başka bir hususa yönelik herhangi bir uyuşmazlık Hollanda yasalarına tabidir. Malların Uluslararası Satışına Dair Birleşmiş Milletler Konvansiyonu'nun uygulamaları işbu EULA'dan muaf tutulmaktadır. İşbu EULA'dan kaynaklanan her türlü uyuşmazlık bu tür herhangi bir uyuşmazlık konusunda münhasır yargılama yetkisine haiz Amsterdam (Hollanda) mahkemelerince hallolunacaktır.

İşbu EULA ile ilgili herhangi bir sorunuz olması durumunda ya da herhangi bir nedenle TomTom ile bağlantı kurmak istediğinizde, lütfen World Wide Web (Dünya Çapında Ağ) üzerinden <http://www.tomtom.com> adresine girerek TomTom'u ziyaret edin.